



# **ENTGLEISUNG ZUG 54049**

am 26. April 2012

im Bf Wien Zvbf

BMVIT-795.297-IV/BAV/UUB/SCH/2012

Die Untersuchung erfolgt in Übereinstimmung mit dem mit 1. Jänner 2006 in Kraft getretenen Bundesgesetz, mit dem die Unfalluntersuchungsstelle des Bundes errichtet wird (Unfalluntersuchungsgesetz BGBI. I Nr. 123/2005, i.d.F. BGBI. I Nr. 40/2012) und das Luftfahrtgesetz, das Eisenbahngesetz 1957, das Schifffahrtsgesetz und das Kraftfahrgesetz 1967 geändert werden, sowie auf Grundlage der Richtlinie 2004/49/EG des Europäischen Parlaments und Rates vom 29. April 2004.

Besuchsadresse: A-1210 Wien, Trauzlgasse 1 Postadresse: A-1000 Wien, Postfach 207 Homepage: http://versa.bmvit.gv.at **BUNDESANSTALT FÜR VERKEHR**Sicherheitsuntersuchungsstelle des Bundes - Schiene

Untersuchungsbericht

Inł	nalt	Seite
	Verzeichnis der Expertisen und Gutachten	2
	Verzeichnis der Abbildungen	
	Verzeichnis der Regelwerke	3
	Verzeichnis der Tabellen	
	Verzeichnis der Regelwerke des IM/RU	
	Untersuchungsverfahren	
	Verzeichnis der Abkürzungen und Begriffe	
	Vorbemerkungen	
	Empfänger	
1.	Zusammenfassung	
2.	Allgemeine Angaben	
	2.1. Zeitpunkt	
	2.2. Örtlichkeit	
	2.3. Witterung, Sichtverhältnisse	
	2.4. Behördenzuständigkeit	
	2.5. Örtliche Verhältnisse	
	2.6. Zusammensetzung der beteiligten Fahrt	
	2.7. Zulässige Geschwindigkeiten	
3.	Beschreibung des Vorfalls	
4.	Verletzte Personen, Sachschäden und Betriebsbehinderungen	
	4.1. Verletzte Personen	
	4.2. Sachschäden an Infrastruktur	
	4.3. Sachschäden an Fahrzeugen und Ladegut	
	4.4. Schäden an Umwelt	
	4.5. Summe der Sachschäden	
	4.6. Betriebsbehinderungen	
5.	Beteiligte, Auftragnehmer und Zeugen	
6.	Aussagen / Beweismittel / Auswertungsergebnisse	
	6.1. Aussage Tfzf Z 54049	17
	6.2. Auswertung der Registriereinrichtung des Tfz	17
	6.3. Stellwerk Bf Wien Zvbf	
	6.4. Zugtrennung im Bf Taxenbach-Rauris	
	6.5. Untersuchung der entgleisten Wagen	
	6.6. Fahrweg	
7.	Schlussfolgerungen	
8.	Maßnahmen der Beteiligten	45
9.	Sonstige, nicht unfallkausale Unregelmäßigkeiten und Besonderheiten	
10.	Ursache	
11.		46
12.		
	age [1] Untersuchungsbericht über einen gebrochenen Radsatz mit der Nummer 328555	
Beil	age fristgerecht eingelangte Stellungnahmen	60

# Verzeichnis der Expertisen und Gutachten

[1] Untersuchungsbericht über einen gebrochenen Radsatz mit der Nummer 328555, erstellt von SCHADENSANALYTIK - Ao. Univ.-Prof. Dipl.-Ing. Dr. mont. Gregor Mori - Ingenieurkonsulent für Metallurgie, eingelangt am 16. Oktober 2012



# Verzeichnis der Abbildungen

		Seite
Abbildung 1	Skizze Eisenbahnlinien Österreich	8
Abbildung 2	Streckenskizze Wien Zvbf - Quelle IM	9
Abbildung 3	Skizze Auszug aus Lageplanskizze Wien Zvbf - Quelle IM	10
Abbildung 4	Skizze Auszug aus Lageplanskizze Wien Zvbf – Detail - Quelle IM	10
Abbildung 5	Auszug aus VzG Strecke 13101 - Quelle IM	11
Abbildung 6	Auszug aus Buchfahrplan Heft 701 – Quelle IM	
Abbildung 7	Auszug aus Buchfahrplan Heft 701 - Muster 7021 - Quelle IM	12
Abbildung 8	Entgleister 19. Wagen	13
Abbildung 9	Beschädigte Begleitstraße und zerstörter Mast der Oberleitung	14
Abbildung 10	Beschädigter Radsatz des 19. Wagens	
Abbildung 11	Schematische Darstellung der Entgleisung - Quelle IM	15
Abbildung 12	Erste Entgleisungsspuren zwischen Herzstück und Spitze der Weiche 283 - Quelle IM	15
Abbildung 13	Zeitbezogene Auswertung Registriereinrichtung Tfz 1016 001-1 – Quelle Traktionsleis	ter
		17
Abbildung 14	Ansicht Gleisschaubild des Stellwerks Bf Wien Zvbf - Quelle IM	18
Abbildung 15	Auszug Stellwerksdrucker Bf Wien Zvbf -Quelle IM	18
Abbildung 16	Typenskizze Rnooss-uz - Quelle RU/VK	20
Abbildung 17	Entgleister 20. Wagen - Quelle IM	20
Abbildung 18	Typenbild des entgleisten 23. Wagens - Quelle RU/VK	21
Abbildung 19	Entgleister vorlaufender Radsatz des 23. Wagens - Quelle IM	
Abbildung 20	Kontrollverwiegung des 19. Wagens - Quelle RU/VK	22
Abbildung 21	Lastgrenzraster	
Abbildung 22	RS 3 (II. RS in Fahrtrichtung)	23
Abbildung 23	RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung)	
Abbildung 24	Radscheibensitz von RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung) im Schotterbett	24
Abbildung 25	Gebrochene Radscheibe von RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung)	25
Abbildung 26	Verhakter RS 3 (II. RS in Fahrtrichtung) und dadurch in Längsrichtung verschobene	
	Auszug aus den Dokumenten der Radsatzfertigung - Aufpresskraft Seite A - Quelle EC	
	Prüfmaße einfacher Weichen gemäß RZ 16453/1 - Quelle IM	35
Abbildung 29	Oberbaubefund - Auszug 1 - Quelle IM	
Abbildung 30	Oberbaubefund - Auszug 2 - Quelle IM	
Abbildung 31	Oberbaubefund - Auszug 3 - Quelle IM	
Abbildung 32	Oberbaubefund - Auszug 4 - Quelle IM	
Abbildung 33	Spurweite an der Entgleisungsstelle – Quelle IM	
Abbildung 34	MangeInder Kraftschluss - Fehlende und lose Schwellenschrauben	
Abbildung 35	MangeInder Kraftschluss - Fehlende und lose Schwellenschrauben	
Abbildung 36	MangeInder Kraftschluss mit fehlender und loser Schwellenschraube	
Abbildung 37	Gebrochenen Weichenschraube beim Herz der Weiche 283 - Quelle IM	
Abbildung 38	Δ\/\/ Anlage 9 Anhang 8 Punkt 2 - Quelle Δ\/\/	45

# Verzeichnis der Regelwerke

RL 2004/49/EG
EisbG 1957
UUG 2005
MeldeVO Eisb
EisbBBV
Eisenbahnbau- und –betriebsverordnung, BGBI. II Nr. 398/2008
EN 13260
EN 15313
Richtlinie über die Eisenbahnsicherheit"
Eisenbahngesetz 1957, BGBI. I Nr. 60/1957, i.d.F. BGBI. I Nr. 35/2012
Unfalluntersuchungsgesetz 2005, BGBI. I Nr. 123/2005, i.d.F. BGBI. I Nr. 40/2012
Meldeverordnung Eisenbahn 2006, BGBL. II Nr. 279/2006
Eisenbahnbau- und –betriebsverordnung, BGBI. II Nr. 398/2008
Bahnanwendungen — Radsätze und Drehgestelle — Radsatzinstandhaltung



## Verzeichnis der Tabellen

	Seite
Technische Daten des entgleisten 19. Wagens	19
Technische Daten des entgleisten 20. Wagens	20
Technische Daten des entgleisten 20. Wagens	21
EWT-Daten – Radsatz allgemein - Quelle ECM	27
EWT-Daten - Radsatzwelle - Quelle ECM	28
EWT-Daten - Radscheiben - Quelle ECM	29
EWT-Daten - Radsatzlager - Quelle ECM	30
EWT-Daten 5 - Quelle ECM	31
Rangeinteilung der Strecken nach oberbautechnischen Gesichtspunkten - Normalspur -	
	32
Inspektion der Weichen und Kreuzungen - Quelle IM	33
Spurweite der Weichen und Kreuzungen - Quelle IM	34
Weicheninspektionsblatt Weiche 283 - Instandhaltungshistorie – Quelle IM	37
Oberbaubefund - Auszug 5 - Händische Gleisvermessung- Quelle IM	40
Oberbaubefund - Weitere, für die Beurteilung wichtige, technische Angaben - Quelle IM	41
	Technische Daten des entgleisten 19. Wagens Technische Daten des entgleisten 20. Wagens Technische Daten des entgleisten 20. Wagens EWT-Daten – Radsatz allgemein - Quelle ECM EWT-Daten - Radscheiben - Quelle ECM EWT-Daten - Radscheiben - Quelle ECM EWT-Daten - Radsatzlager - Quelle ECM EWT-Daten 5 - Quelle ECM Rangeinteilung der Strecken nach oberbautechnischen Gesichtspunkten - Normalspur - Inspektion der Weichen und Kreuzungen - Quelle IM Spurweite der Weichen und Kreuzungen - Quelle IM Weicheninspektionsblatt der Weiche 283 vom 29. Juni 2011 – Quelle IM Weicheninspektionsblatt Weiche 283 - Instandhaltungshistorie – Quelle IM

# Verzeichnis der Regelwerke des IM/RU

DV V2	Signalvorschrift des IM
DV V3	Betriebsvorschrift des IM
ZSB	Zusatzbestimmungen zur Signal- und zur Betriebsvorschrift des IM
AVV	Allgemeiner Vertrag für die Verwendung von Güterwagen,
	Ausgabe vom 1. Jänner 2012 und Ausgabe vom 1. Jänner 2013
809.01	Ehemaliger Dienstbehelf "Radsatzbezeichnung"
	(seit einigen Jahren zurückgezogen)
IS2-T1	Instandhaltungsplan, Teil 1: Oberbauanlagen, Ausgaben vom
	1. Juni 2010 und 1. März 2012
RIL 862.02.01	Instandhaltung von Güterwagen – Güterwagenradsätze –
	1. Ausgabe vom April 2011
RIL 800.02.00	ÖBB Laufradsätze – Allgemeines – 1. Ausgabe vom Jänner 2011
UIC 813	Merkblatt UIC 813, 2. Ausgabe vom Dezember 2003, Bahnanwendungen
	<ul> <li>Radsätze und Drehgestelle — Radsätze — Produktanforderungen</li> </ul>
ZOV 44	Weichenuntersuchung Ausgabe vom 1. November 2004

# Untersuchungsverfahren

Der Untersuchungsbericht stützt sich auf folgende Aktionen der SUB:

• Untersuchung vor Ort am 26. und 27. April 2012

Bewertung der eingelangten Unterlagen:

Untersuchungsakt des IM eingelangt am 18. Dezember 2012

Allfällige Rückfragen wurden bis 11. Jänner 2013 beantwortet.

Stellungnahmeverfahren vom 11. März 2013 bis 16. April 2013.



# Verzeichnis der Abkürzungen und Begriffe

BAV Bundesanstalt für Verkehr

BMVIT Bundesministerium für Verkehr, Innovation und Technologie

Bf Bahnhof

DV Dienstvorschrift EK Eisenbahnkreuzung

ECM Entity in Charge of Maintenance (Instanhaltungsverantwortlicher)

ES Eingriffsschwelle

EWT European Wheelset Traceability (Europäische Radsatz-Rückverfolgbarkeit)

HLL Hauptluftleitung

IM Infrastruktur Manager (Infrastrukturbetreiber)

La Übersicht über Langsamfahrstellen und Besonderheiten

NSA National Safety Authority (Nationale Eisenbahn-Sicherheitsbehörde)

n. v. nicht vorhanden

ÖBB Österreichische Bundesbahnen

RIL Richtlinie

RU Railway Undertaking (Eisenbahnverkehrsunternehmen)

RS Radsatz

SES Soforteingriffsschelle

SUB Sicherheitsuntersuchungsstelle des Bundes – Schiene

Tfz Triebfahrzeug
Tfzf Triebfahrzeugführer

UIC Internationaler Eisenbahnverband VK Vehicle Keeper (Fahrzeughalter)

VzG Verzeichnis örtlich zulässiger Geschwindigkeiten

Z Zug

ZOV Zusatzbestimmungen zu den Oberbauvorschriften

Zvbf Zentralverschiebebahnhof

# Vorbemerkungen

Die Untersuchung wurde gemäß den Bestimmungen des Art 19 Z 2 der RL 2004/49/EG in Verbindung mit den Bestimmungen des § 5 Abs 2 und 4 UUG 2005 durchgeführt.

Gemäß § 4 UUG 2005 haben Untersuchungen als ausschließliches Ziel die Feststellung der Ursache des Vorfalles, um Sicherheitsempfehlungen ausarbeiten zu können, die zur Vermeidung ähnlicher oder gleichartig gelagerter Vorfälle in der Zukunft beitragen können. Die rechtliche Würdigung der Umstände und Ursachen ist ausdrücklich nicht Gegenstand der Untersuchung. Es ist daher auch nicht der Zweck dieses Berichtes, ein Verschulden festzustellen oder Haftungsfragen zu klären. Der gegenständliche Vorfall wird nach einem Stellungnahmeverfahren mit einem Untersuchungsbericht abgeschlossen. Bei den verwendeten personenbezogenen Bezeichnungen gilt die gewählte Form für beide Geschlechter.

Gemäß Art 25 Z 2 der RL 2004/49/EG werden Sicherheitsempfehlungen an die Sicherheitsbehörde und, sofern es die Art der Empfehlung erfordert, an andere Stellen oder Behörden in dem Mitgliedstaat oder an andere Mitgliedstaaten gerichtet. Die Mitgliedstaaten und ihre Sicherheitsbehörden ergreifen die erforderlichen Maßnahmen, um sicherzustellen, dass die Sicherheitsempfehlungen der Untersuchungsstellen angemessen berücksichtigt und gegebenenfalls umgesetzt werden.



Die Sicherheitsbehörde und andere Behörden oder Stellen sowie gegebenenfalls andere Mitgliedstaaten, an die die Empfehlungen gerichtet sind, unterrichten die Untersuchungsstelle mindestens jährlich über Maßnahmen, die als Reaktion auf die Empfehlung ergriffen wurden oder geplant sind (siehe Art 25 Z 3 der RL 2004/49/EG).

Dieser vorläufige Untersuchungsbericht sowie andere zur Verfügung gestellte Unterlagen sind vertraulich zu behandeln und dürfen ohne ausdrückliche Genehmigung der Bundesanstalt für Verkehr, Sicherheitsuntersuchungsstelle des Bundes weder kopiert, verteilt, veröffentlicht oder Dritten in anderer Weise zugänglich gemacht werden.

# **Empfänger**

Dieser vorläufige Untersuchungsbericht ergeht an:

Unternehmen / Stelle	Funktion
Tfzf Z 54049	Beteiligter
ÖBB-Infrastruktur AG	IM
ÖBB-Produktion GmbH	Traktionsleister
ÖBB-Konzernbetriebsrat	Personalvertreter
Rail Cargo Austria AG	RU VK der Güterwagen
ÖBB-Technische Services GmbH	ECM der Güterwagen
Bundesministerium für Verkehr, Innovation und Technologie	Behörde
BMWFJ-Clusterbibliothek	Europäisches Dokumentationszentrum



# 1. Zusammenfassung

Am 26. April 2012, um 16:43 Uhr, kam es bei der signalmäßig tauglichen Fahrt von Z 54049 (Zuglauf Bf Hall in Tirol nach Bf Wien Zvbf), im Bf Wien Zvbf, im Bereich der Weiche 283, zur Entgleisung.

Bei Z 54049 entgleisten der 19., 20. und 23. Wagen. Eine Zugtrennung zwischen dem 18. und 19. Wagen bewirkte eine Zwangsbremsung. Das Tfz von Z 54049 kam im km 5,010 zum Stillstand.

Ursache war eine unzulässige Spurerweiterung und mangelnder Kraftschluss zwischen Schiene und Schwellen.

Es kam zu erheblichen Sachschäden an der Infrastruktur und den entgleisten Wagen sowie zu einer längeren Streckenunterbrechung durch die Entgleisung.

Es wurden keine Personen getötet oder verletzt.

# Summary

On April 26th, 2012, at 16:43 o'clock, during the signal standard compatible drive of train 54049 (train route station Hall in Tirol to station Wien Zvbf), in station Wien Zvbf in the area of the switch 283, a derailment occurred.

At train 54049 derailed the wagons number 19, 20 and 23. A train separation between the wagon number 18 and 19 caused an emergency brake. The locomotive of train 54049 came to a stop in km 5,010.

Cause was an improper track expansion and lack of adhesion between the track and sleepers.

There was considerable material damage to the infrastructure and the derailed wagons and a longer disruption of the track by the derailment.

There were no persons killed or injured.



# 2. Allgemeine Angaben

#### 2.1. Zeitpunkt

Montag, 26. April 2012, um 16:43 Uhr

## 2.2. Örtlichkeit

### IM ÖBB Infrastruktur Betrieb AG

- Strecke 13101 von Kledering (in Zur) nach Bf Wien Erdbergerlände (in El)
- Bf Wien Zvbf,
- Umfahrungsgleisgruppe
- Gleis 391, Weiche 283
- km 5,470

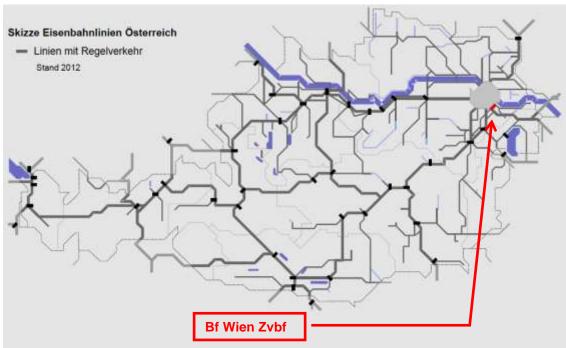


Abbildung 1 Skizze Eisenbahnlinien Österreich

## 2.3. Witterung, Sichtverhältnisse

Heiter + 15 °C, keine Einschränkung der Sichtverhältnisse.

#### 2.4. Behördenzuständigkeit

Die zuständige Eisenbahnbehörde ist die Oberste Eisenbahnbehörde im Bundesministerium für Verkehr, Innovation und Technologie.



#### 2.5. Örtliche Verhältnisse

Der Bf Wien Zvbf liegt (laut Betriebsstellenbeschreibung) im km 4,900 (Betriebsgebäude 1) bzw. im km 5,850 der zweigleisigen, elektrisch betriebenen ÖBB-Strecke 11801 Wien Hbf-Südosttangente (in Wbf) – Staatsgrenze nächst Nickelsdorf (Hegyeshalom – HU) sowie im km 16,854 (Wien Zvbf Nord) der in diesem Streckenabschnitt eingleisigen, elektrisch betriebenen Strecke 12401 (Inzersdorf Ort – Nußdorf).

Weiteres ist Wien Zvbf der Anfangspunkt der zweigleisigen, elektrisch betriebenen Strecke 13101 (Kledering (in Zur) – Wien Erdbergerlände (in El)), Endpunkt der eingleisigen, elektrisch betriebenen Strecke 13301 (Oberlaa – Kledering (in Zur)), Anfangspunkt der eingleisigen, elektrisch betriebenen Strecke 13601 (Wien Zvbf-Ost (in Zur)– Klein Schwechat (in Kls)) sowie Anfangspunkt der eingleisigen Strecke 16101 (Kledering (in Zur) – Felixdorf).

Wien Zvbf ist durch Gleis 006 (Friedhofschleife) mit dem Bf. Zentralfriedhof verbunden.

Wien Zvbf ist sicherungstechnisch mit einem Stellwerk der Bauart SpDrS (Spurplan-Drucktasten der Firma Siemens) ausgerüstet.

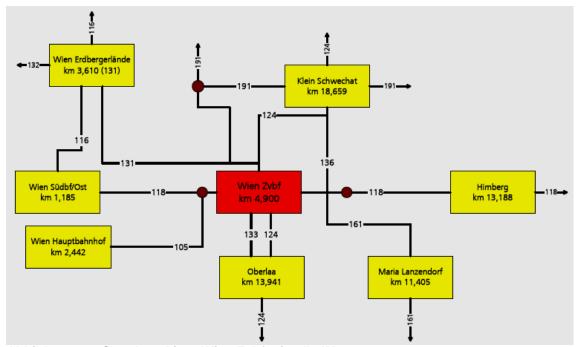


Abbildung 2 Streckenskizze Wien Zvbf - Quelle IM

Die Oberleitung wird mit einer Nennspannung von 15 kV und einer Frequenz von 16,7 Hz betrieben.

Die Betriebsabwicklung erfolgt gemäß den Bestimmungen und Vorgaben der Regelwerke des IM.



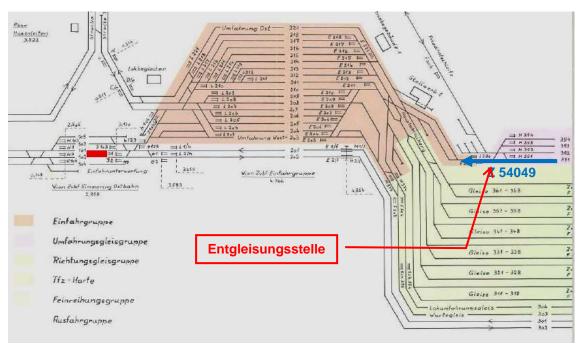


Abbildung 3 Skizze Auszug aus Lageplanskizze Wien Zvbf - Quelle IM

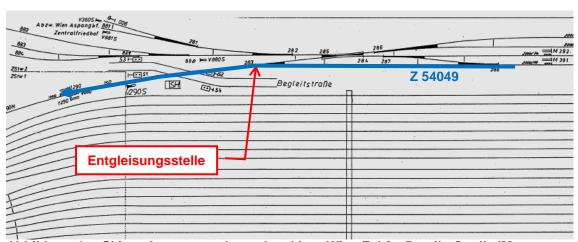


Abbildung 4 Skizze Auszug aus Lageplanskizze Wien Zvbf - Detail - Quelle IM

Die Weiche 283 ist eine einfache Weiche der Bauform EW 49E1-190-1:9 FSch(H).



### 2.6. Zusammensetzung der beteiligten Fahrt

#### DG 54049 (Direktgüterzug)

Zuglauf: von Bf Hall in Tirol – Wien Zvbf

#### Zusammensetzung:

- 1264 t Gesamtgewicht (Masse gemäß Maß- und Eichgesetz)
- 628 m Gesamtzuglänge
- Tfz 93 81 1016 001-8
- 31 Wagen zum Teil mit Gefahrgut beladen
- Buchfahrplan Heft 701 / Fahrplan-Muster 7021 des IM Fahrplanhöchstgeschwindigkeit 90 km/h
   Bremshundertstel erforderlich 70 %
- Bremshundertstel vorhanden 95 % (laut Zugdaten)
- durchgehend und ausreichend gebremst

Das Tfz und die entgleisten Güterwagen weisen eine gültige Registrierung im Österreichischen Schienenfahrzeug-Einstellungsregister auf.

#### Besetzung:

Ein Tfzf

## 2.7. Zulässige Geschwindigkeiten

#### Auszug aus VzG Strecke 13101

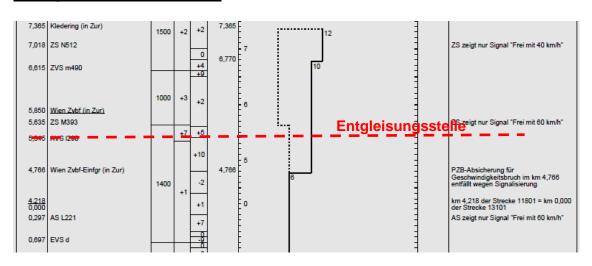


Abbildung 5 Auszug aus VzG Strecke 13101 - Quelle IM

Die örtlich zulässige Geschwindigkeit im betroffenen Streckenabschnitt betrug gemäß VzG des IM 100 km/h.



# Auszug aus ÖBB-Buchfahrplan Heft 701



Abbildung 6 Auszug aus Buchfahrplan Heft 701 - Quelle IM

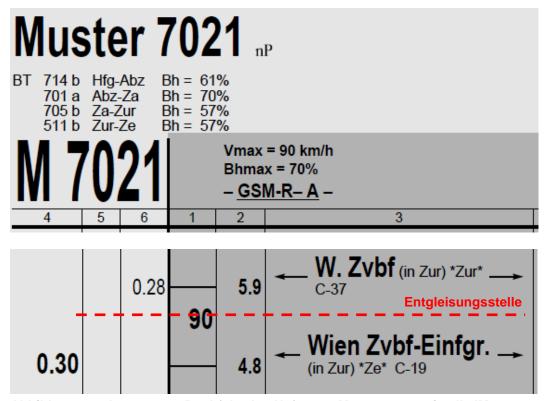


Abbildung 7 Auszug aus Buchfahrplan Heft 701 - Muster 7021 - Quelle IM

Die zulässige Geschwindigkeit laut Auszug aus Buchfahrplan Heft 701 des IM, Muster 7021 betrug 90 km/h.



## Geschwindigkeitseinschränkung durch La

Im betroffenen Streckenanschnitt gab es keine Eintragung bezüglich einer Einschränkung der Geschwindigkeit.

#### Geschwindigkeitseinschränkung durch schriftliche Befehle

Eine Einschränkung der Geschwindigkeit durch schriftliche Befehle liegt der SUB nicht vor.

## Signalisierte Geschwindigkeit

Auf Grund der Bauform der Weiche 283 sind bei Fahrten aus der Ablenkung eine maximal zulässige Geschwindigkeit von 40 km/h zulässig. Das Zwischensignal "M391" zeigte "FREI MIT 40 km/h".

# 3. Beschreibung des Vorfalls

Am 26. April 2012 verkehrte Z 54049 von Bf Hall in Tirol nach Wien Zvbf (Einfahrgruppe).

Bei der signalmäßig tauglichen Fahrt über Gleis 391 (Zwischensignal "M391" zeigte "FREI MIT 40 km/h") in der Umfahrungsgleisgruppe (Strecke 13101) im Bf Wien Zvbf entgleisten in der Zugmitte drei Wagen (19., 20. und 23. Wagen).



Abbildung 8 Entgleister 19. Wagen



Der 19. Wagen entgleiste mit den beiden Radsätzen des vorlaufenden Drehgestells in Fahrtrichtung nach rechts, dabei kam es zu starken Beschädigungen des Oberbaues und der Oberleitung (ein Mast wurde umgestürzt und dabei zerstört). Die Fahrbahn der Begleitstraße im Bereich der EK km 5,420 wurde stark beschädigt.



Abbildung 9 Beschädigte Begleitstraße und zerstörter Mast der Oberleitung

Bei dem in Fahrtrichtung ersten Radsatz des 19. Wagens wurden infolge der Entgleisung (Einhaken zwischen den Schwellen) die Radscheiben auf der Radsatzwelle verschoben, bzw. brachen die Radscheiben der beiden "Monobloc-Rädern".



Abbildung 10 Beschädigter Radsatz des 19. Wagens





Abbildung 11 Schematische Darstellung der Entgleisung - Quelle IM

Infolge einer Zugtrennung zwischen dem 18. und 19. Wagen (Auftrennung der HLL) und der dadurch bewirkten Zwangsbremsung kam die Zugspitze von Z 54049 im km 5,010 zum Stillstand.

In weiterer Folge entgleisten der 20. Wagen mit dem vorlaufenden Drehgestell und der 23. Wagen mit dem vorlaufenden Radsatz des vorlaufenden Drehgestells jeweils in Fahrtrichtung nach links.

Erste Entgleisungsspuren befanden sich auf der Weiche 283 (nach der Spitze befahren) zwischen Weichenherz und Weichenspitze (12 m nach dem Weichenherz).



Abbildung 12 Erste Entgleisungsspuren zwischen Herzstück und Spitze der Weiche 283 - Quelle IM



# 4. Verletzte Personen, Sachschäden und Betriebsbehinderungen

#### 4.1. Verletzte Personen

Es wurden keine Personen verletzt oder getötet.

#### 4.2. Sachschäden an Infrastruktur

Eine Weiche und jeweils ca. 100 m Oberbau und Oberleitung wurden stark beschädigt.

#### 4.3. Sachschäden an Fahrzeugen und Ladegut

Drei Wagen entgleist davon einer stark beschädigt.

#### 4.4. Schäden an Umwelt

Keine Schäden an der Umwelt.

#### 4.5. Summe der Sachschäden

Die Summe der Sachschäden an Fahrzeugen und Infrastruktur wurde auf € 210 000,geschätzt.

#### 4.6. Betriebsbehinderungen

Sperre der Gleise 391 bis 394 bis 3. Mai 2012, 07:29 Uhr.

Es kam zu erheblichen Zugsverspätungen und -umleitungen im Güterverkehr.

Die endgültige Behebung der Schäden erfolgte bis Kalenderwoche 19 / 2012.

# 5. Beteiligte, Auftragnehmer und Zeugen

- IM ÖBB-Infrastruktur AG
- RU Rail Cargo Austria AG
- ÖBB-Produktion GmbH (Traktionsleister)
  - o Tfzf Z 54049 (ÖBB-Produktion GmbH)



# 6. Aussagen / Beweismittel / Auswertungsergebnisse

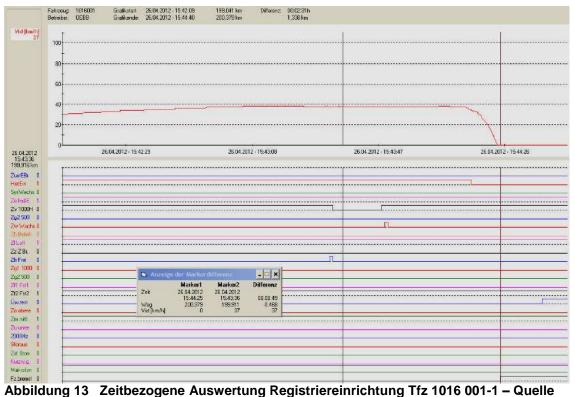
#### 6.1. Aussage Tfzf Z 54049

(gekürzt und sinngemäß)

Am 26. April 2012 sollte Z 54049 von Linz Hbf nach Wien Zvbf geführt werden. Ca. 300 m nach der Vorbeifahrt am Zwischensignal ZS 391 in Stellung "FREI MIT 40 km/h" erfolgten ein Ausfall der Fahrleitungsspannung und eine Zwangsbremsung von Z 54049. Nach Absprache mit dem Signal- und Weichenbediener im Bf Wien Zvbf wurde mit einer Ursachenermittlung begonnen.

#### 6.2. Auswertung der Registriereinrichtung des Tfz

Die Aufzeichnung der Registriereinrichtung des Tfz von Z 54049 wurde nach dem Ereignis gesichert und durch den Traktionsleister ausgewertet.



Traktionsleister

Auswertung des Traktionsleisters:

Geschwindigkeit des Zuges zum Zeitpunkt der Entgleisung v = 37 km/h.

Stillstand des Zuges nach erfolgter Zugtrennung bzw. Zwangsbremsung.

Die registrierte Uhrzeit entspricht MEZ (="Winterzeit").

Die zulässige Geschwindigkeit wurde eingehalten.

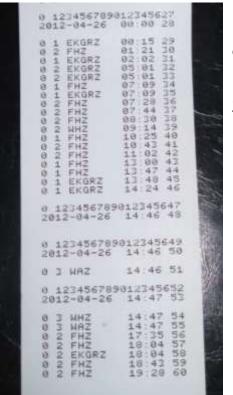


#### 6.3. Stellwerk Bf Wien Zvbf



Abbildung 14 Ansicht Gleisschaubild des Stellwerks Bf Wien Zvbf - Quelle IM

Laut Gleisschaubild war eine gesicherte Fahrstraße für Z 54049 gestellt.



Laut Stellwerksdrucker waren zum Zeitpunkt der Entgleisung keine registrierpflichtigen Handlungen durch den Signal- und Weichenbediener gesetzt.

Zeitangaben der Systemzeit = MESZ

Abbildung 15 Auszug Stellwerksdrucker Bf Wien Zvbf -Quelle IM



### 6.4. Zugtrennung im Bf Taxenbach-Rauris

Am 26. April 2012, um 05:56 Uhr, war eine Zugtrennung bei Z 54049 bei der Einfahrt in den Bf Taxenbach-Rauris (ca. 400 km vor der Entgleisungsstelle) durch den Bruch einer Schraubenkupplung des 18. Wagens erfolgt (Anmerkung: Der SUB liegen keine genaueren Angaben zu diesem Vorfall vor).

Ein Zusammenhang zwischen der Zugtrennung im Bf Taxenbach-Rauris und der Entgleisung im Bf Wien Zvbf konnte mit an Sicherheit grenzender Wahrscheinlichkeit ausgeschlossen werden.

#### 6.5. Untersuchung der entgleisten Wagen

Die Entgleisung der Wagen 20 und 23 sind als Folge der Entgleisung des 19. Wagens anzusehen.

#### Sicherheitscheck der entgleisten Wagen

Auf Grund des festgestellten Mangels an der Infrastruktur und der angeforderten Expertise [1] wurden durch das RU (auch VK) keine Sicherheitschecks an den entgleisten Wagen durchgeführt.

#### Technische Daten 19. Wagen 31 81 352 2 620-3:

Gattungszeichen	Rnooss-uz
Wagennummer	31 81 352 2 620-3
Drehzapfenabstand m	17,31
max. Länge über Puffer = LüP m	22,35
Drehgestellbauart	Y 25
Reihung im Zugverband	19. Wagen
angeschriebene Eigenmasse t	25,500
Maximale Lastgrenze	"D" 64,5 t
Revisionsanschrift	6 REV FJ 01.10.09
Fahrzeughalter	Rail Cargo Austria AG
Zuladung (laut Frachtbrief) t	beladen mit 45,0 t Rundholz

Tabelle 1 Technische Daten des entgleisten 19. Wagens

Der Wagen weist eine gültige Registrierung im Österreichischen Schienenfahrzeug-Einstellungsregister auf.



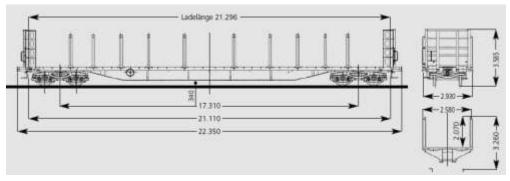


Abbildung 16 Typenskizze Rnooss-uz - Quelle RU/VK

Technische Daten 20. Wagen 33 80 784 8 720-8:

Gattungszeichen	Zans
Wagennummer	33 80 784 8 720-8
Drehzapfenabstand m	11,46
max. Länge über Puffer = LüP m	17,00
Drehgestellbauart	Y 25
Reihung im Zugverband	20. Wagen
angeschriebene Eigenmasse t	23,950
Maximale Lastgrenze	"D" 66,0 t
Revisionsanschrift	4 REV 887 12.11.10
Fahrzeughalter	GATX Rail Austria GmbH
Zuladung (laut Frachtbrief) t	leer, letzte Ladung BENZIN, RID-Gut GNr 33 UNNr 1203 KI 3.0 Vpgr II GZ 3

Tabelle 2 Technische Daten des entgleisten 20. Wagens



Abbildung 17 Entgleister 20. Wagen - Quelle IM

Bezüglich der Registrierung im Deutschen Schienenfahrzeug-Einstellungsregister liegen der SUB keine Daten vor.



## Technische Daten 23. Wagen 31 81 930 7 813-2:

	-
Gattungszeichen	Uacs
Wagennummer	31 81 930 7 813-2
Drehzapfenabstand m	11,20
max. Länge über Puffer = LüP m	16,38
Drehgestellbauart	Y 25
Reihung im Zugverband	23. Wagen
angeschriebene Eigenmasse t	23,650
Maximale Lastgrenze	"C" 56,3 t
Revisionsanschrift	4 REV ? 30.11.07
Fahrzeughalter	Rail Cargo Austria AG
Zuladung (laut Frachtbrief) t	Beladen mit 51 t Zement, auch gefärbt (ausg. Portlandzement und Tonerdezement)

Tabelle 3 Technische Daten des entgleisten 20. Wagens



Abbildung 18 Typenbild des entgleisten 23. Wagens - Quelle RU/VK

Der Wagen weist eine gültige Registrierung im Österreichischen Schienenfahrzeug-Einstellungsregister auf.



Der 23. Wagen war mit dem vorlaufenden Radsatz entgleist.



Abbildung 19 Entgleister vorlaufender Radsatz des 23. Wagens - Quelle IM

## Verwiegung des 19. Wagens 31 81 352 2 620-3

anbei die Daten d	er Verwieg	ung des Ladegutes bzw. die Stellungnahme:
Wagennummer	Gewicht	Bemerkung
31813522620-3	45000	Frachtbriefangabe
31813522652-6	85400	Gesamtgewicht Teilfracht 1
31813522652-6	25540	Eigengewicht
31813522652-6	59860	Teilfracht 1
21813340058-8	18600	Gesamtgewicht Teilfracht 2
21813340058-8	12640	Eigengewicht
21813340058-8	5960	Teilfracht 2
Gesamtgewicht d	ler Lad <mark>un</mark> g	des Wagen 31813522620-3
	59860	
	5960	
	65820	

Abbildung 20 Kontrollverwiegung des 19. Wagens - Quelle RU/VK

Die bei der Abbeförderung des Ladegutes festgestellten Massen der Teilfracht 1 und der Teilfracht 2 ergeben die tatsächliche Ladungsmasse. Die Eigenmasse des entgleisten Fahrzeuges betrug laut Anschrift 25 500 kg.



Resümee (gekürzt und sinngemäß, Quelle RU/VK):

Die Differenz der Angabe im Frachtbrief und der gemessenen Ladung betrug + 20 820 kg oder + 46 % zur Frachtbriefangabe.

Die zulässige Streckenklasse des Beförderungsweges "D" wurde um 1 320 kg oder + 2 % überschritten.



Abbildung 21 Lastgrenzraster

Die Ladung überschritt die zulässige Angabe laut Lastgrenzraster.

Untersuchung der Radsätze des entgleisten 19. Wagens:

An den Radsätzen des vorlaufenden Drehgestells des 19. Wagens konnten keine unfallkausalen Ursachen festgestellt werden.



Abbildung 22 RS 3 (II. RS in Fahrtrichtung)

Die Zuordnung der vorgefundenen Radsätze erfolgte auf Grund des Lokalaugenscheines, dies wurde auch durch die EWT-Daten des RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung) bestätigt.





Abbildung 23 RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung)

Durch die Entgleisung wurde das vorlaufende Drehgestell quer- und die Radsätze längsgestellt. Das Verhaken der längsgestellten Radsätze an den Schwellen und im Schotterbett bewirkte am RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung) das Verschieben bzw. den Bruch der Radscheiben.



Abbildung 24 Radscheibensitz von RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung) im Schotterbett





Abbildung 25 Gebrochene Radscheibe von RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung)



Abbildung 26 Verhakter RS 3 (II. RS in Fahrtrichtung) und dadurch in Längsrichtung verschobene Schwellen



Der 19. Wagen wurde auf Grund der Erkenntnisse bezüglich einer mangelhaften Radsatzfertigung (Instandhaltung) nach einem Unfall in eine Liste von zurückgerufenen Wagen aufgenommen.

Vom ECM wurden die Fertigungsdaten und EWT-Daten des 4. RS (I. RS in Fahrtrichtung) angefordert.

Eine entsprechende Dokumentation des Subunternehmers des ECM vom Februar 2011 liegt der SUB vor.

Aus diesen Dokumenten kann entnommen werden, dass die Passübermaße der Radscheibensitze nicht den Bestimmungen des UIC 813, der RIL 800.02.00 und der EN 15315 entsprachen.

Die Presskräfte entsprachen den Bestimmungen der EN 15315, der RIL 800.02.00 und des UIC 813.

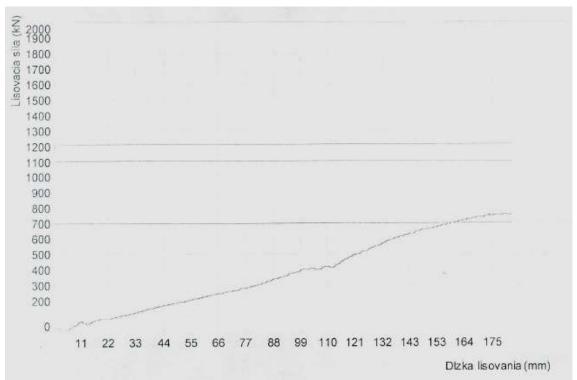


Abbildung 27 Auszug aus den Dokumenten der Radsatzfertigung - Aufpresskraft Seite A - Quelle ECM



# EWT-Daten des vorlaufenden RS des 19. Wagens

8	Rezeithming		DC A
Nr.	(in Fahrtrichtung)	Anmerkung	(I. RS)
1	Radsatznummer		328555
2	Radsatzbauart oder alternative Bezeichnung		TGr. 75.3
		sofern zutreffend (wenn ein Halterwechsel stattgefunden hat)	
3	Frühere Halter (ECM)	Die Daten müssen ab dem letzten Halterwechsel gespeichert werden.	n. v.
		Anmerkung: Der momentane Halter des Radsatzes ist der Halter des Wagens (siehe Nummer 38)	
	Zertifikatnummer und benannte Stelle aus der FC-Konformitätserklärung	sofem verfürbar	
*	(TSI-konforme Radsätze)		
+	Homologationsnummer und Genehmigungs-		II. V.
	oder Zertifizierungsstelle (andere Radsätze)	sofem verfügbar	
Ģ	Maximal pulgicion Arhelact		
2	(des gesamten Radsatzes)		22,5 t
ų	für existie Monteur der Radscheibe auf die Radsatzwelle verfügbar	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	70c Trnaura
<b>5</b>	(der Hersteller im Fall der Erstmontage)	für neue Radsätze: verbindlich	PARIL CO.7
7	Datum der Erstmontage der Radscheibe	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	03 2011
	(Monat/Jahr)	für neue Radsätze: verbindlich	107.00
60	Datum, wann der Radsatz aus dem Fuhrpark des Halters genommen wird (verschrottet, verkauft usw.)		26.04.2012
6	Radsatzwellen-Seriennummer (des Herstellers)	sofem verfügbar	328555
10	Radsatzwellenbauart oder alternative Bezeichnung		VRY

Tabelle 4 EWT-Daten – Radsatz allgemein - Quelle ECM



	Rezeichning	54	PS4
Nr.	(in Fahrtrichtung)	Anmerkung	(I. RS)
11	Zertifikatnummer und benannte Stelle aus der EC-Konformitätserklärung konforme Radsatzwellen)	der (TSI- sofern verfügbar	'À' 'L'
	Homologationsnummer und Genehmigungs- oder Zertifizierungsstelle (andere	sofern verfügbar	
12	Hersteller	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	BTBED (Bahntechnik
1		für neue Radsätze: verbindlich	Brand-Erbisdorf)
13	Herstellungsdatum (Monat/Jahr)	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	01 02 2010
		für neue Radsätze: verbindlich	
14	Schmelzennummer	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	16702/237
		für neue Radsätze: verbindlich	
15	Stahlsorte (Wärmebehandlungszustand)	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	EAIN
		für neue Radsätze: verbindlich	
16	Maximal zulässige Achslast (hinsichtlich der Radsatzwelle)		22,5 t
		für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	
17	Fertigungsstandard der Radsatzwelle	für neue Radsätze: verbindlich	EN13261
		Der Fertigungsstandard steht in direktem Bezug zum Herstellungsdatum (UIC, EN)	

Tabelle 5 EWT-Daten - Radsatzwelle - Quelle ECM



Ņ.	Bezeichnung (in Fahrtrichtung)	Anmerkung	RS 4 (I. RS)
18	Bauart oder alternative Bezeichnung		VRY
19	Bereifte Räder	Ja/Nein	Nein
20	Zertifikatnummer und benannte Stelle aus der EC-Konformitätserklärung (TSI-konforme Räder)	sofern verfügbar	^ c
ì	Homologationsnummer und Genehmigungs- oder Zertifizierungsstelle (andere Rāder)	sofern verfügbar	
27	Hereteller	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	KIW
Į.		für neue Radsätze: verbindlich	
"	Harctallingedatim (Monat/Jahr)	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	2 4
1	I me (spinos) i mane e mine e	für neue Radsätze: verbindlich	<b>.</b>
23	Stahlsorte (Wärmehehandlungszustand)	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	17.0
}		für neue Radsätze: verbindlich	
24	Schmelzennummer	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	> 0
i		für neue Radsätze: verbindlich	
25	Maximal zulässige Achslast (hinsichtlich des Rades)		22,5 t

Tabelle 6 EWT-Daten - Radscheiben - Quelle ECM



Nr.	Bezeichnung (in Fahrtrichtung)	Anmerkung	RS 4 (I. RS)
26	Bauart des Lagergehäuses oder alternative Bezeichnung		R97
27	Geometrischer Typ des Lagers (z. B. Zylinderrollenlager, Kugelgelenklager usw.)		Zylinder- rollenlager
28	Originalhersteller des Lagers (Einheit besteht aus Außenring, Käfig und Wälzkörper)		n.v.
29	Konvertierer des Lagers (z. B. auf Polyamid Käfig)	Sofern zutreffend	n.v.
90	für existie Herstellungsdatum des Lagers in Klartext oder verfügbar	für existierende Radsätze, die bereits in Betrieb sind: sofern verfügbar	2011
3	codierter Form	für neue Radsätze: verbindlich	1
31	Kāfigbauart (z. B. Material Polyamid, Messing mit Stahlnieten, Stahl)		Polyamid
32	Schmiermitteltyp		Fuchs ETG 1219N GPFV

Tabelle 7 EWT-Daten - Radsatzlager - Quelle ECM



Nr.	Bezeichnung (in Fahrtrichtung)	Anmerkung	RS 4 (I. RS)
33	Datum der Instandhaltung		03.2011
34	Geltendes Instandhaltungsprogramm (Nummer des Dokuments)		ÖBB RIL 800.02.00 ff
35	Instandhaltungsstufe		153
36	Instandhaltungswerkstatt/-ort		ZOS Trnava
37	Letzter Instandhalter des Lagers (falls nicht die Instandhaltungswerkstätte)		ZOS Trnava
38	Datum der nächsten planmäßigen Instandhaltung des Radsatzes		03.2024
39	Halter des Wagens		RCA
40	Wagennummer		31 81 352 2 620-3
41	UIC-Code des Fahrzeugs (z. B. Shimmns)		Rnooss-zu
42	Fahrzeugklasse (z. B. 708)	sofern verfügbar	n, v,
43	Maximal zulässige Achslast (hinsichtlich des Fahrzeugs)		22,5 t
44	Datum der Radsatzmontage		17.03.2011
45	Datum der Radsatzdemontage		26.04.2012
46	Zurückgelegte Strecke des Radsatzes, aufgeschlüsselt nach Betriebszeitraum je Fahrzeug, sofern verfügbar		ca. 12 000 km
47	Unregelmäßigkeiten	Sonderuntersuchungen im Fall signifikanter Schäden (z. B. Entgleisung, Überlastung, Kurzschlüsse über die Radsatzwellenlager, Hochwasser, Radbruch, Radsatzwellenbruch, Wagenkollisionen)	> ë
		(Beschreibung der Ursache, Ausführende Werkstatt, Datum)	

Tabelle 8 EWT-Daten – Instandhaltung und Einsatz - Quelle ECM



#### Auszug aus Expertise [1] des RS 4 (I. RS in Fahrtrichtung) des 19. Wagens:

Bei dem vorliegenden Schaden handelt es sich um einen duktilen Gewaltbruch. Der Schaden ist durch Überlastung des Werkstoffes aufgetreten. Die Bruchfläche weist die hierfür typischen Anzeichen wie ausgeprägte Scherlippen an den Rändern und ein samtartig mattes Aussehen auf. Von einem spröden Versagen ist in keinem Fall auszugehen. Ein spröder Bruch hätte im Vergleich dazu ein verformungsarmes glänzendes Aussehen.

Der Werkstoff entspricht in jedem Fall gemäß seinen mechanischen Eigenschaften und seiner chemischen Zusammensetzung dem im UIC-Kodex 812-3 angegebenen Werkstoff R7T. Auch das Gefüge entspricht diesem Werkstoff. Das Rad wurde radkranzvergütet.

#### 6.6. Fahrweg

#### Regelwerke:

Gemäß IS2-T1 (Auszug) gilt:

Gemäß Punkt 1.2 erfolgt die Rangeinteilung der Strecken nach folgenden oberbautechnischen Gesichtspunkten:

Rang	Mittlere tägliche Gleisbelastung ca. Tonnen/Tag	Art des Verkehrs	Hinweis
S	> 25.000 <sup>1</sup> ) oder <sup>2</sup> ) oder <sup>3</sup> )	PV und GV	1) wenn HL-Strecke 2) v <sub>max</sub> > 160 km/h 3) Züge mit WKN
1	>10.000 4)	PV und GV	<sup>4</sup> ) soweit sie nicht Rang S sind
	3000 – 10.000	PV und GV	
2	3000 – 10.000	nur PV	
	> 10.000	nur GV	
	< 3.000	PV und GV	
3	< 3.000	nur PV	
	< 10.000	nur GV	> 4 Züge/Tag
3G		nur GV und/oder Züge des Nostalgieverkehrs	ca. 4 Züge/Tag

Tabelle 9 Rangeinteilung der Strecken nach oberbautechnischen Gesichtspunkten - Normalspur - Quelle IM



Gemäß Punkt 1.3 erfolgt die Rangeinteilung der Gleise nach:

a Streckengleise und durchgehende Hauptgleise

#### b sonstige Hauptgleise

c Nebengleise

Gemäß Punkt 3.3 erfolgt die Inspektion der Weichen und Kreuzungen:

Die Durchführung der Weicheninspektion erfolgt nach den Bestimmungen der ZOV 44 "Weichenuntersuchung".

Inspektionsintervalle:

Streckenrang	Intervall		
S und 1	а	2-mal jährlich	
stark belastete Weichen und Kreuzungen in Verschiebebahnhöfen	2-mal jährlich		
2, und 3		jährlich	
alle übrigen Weichen und Kreuzungen	alle 2 Jahre		

Tabelle 10 Inspektion der Weichen und Kreuzungen - Quelle IM

Treten Überschreitungen der zulässigen Prüfmaße auf, so sind bis zur endgültigen Behebung entsprechende Maßnahmen (z. B. technische Maßnahmen, Langsamfahren) zu setzen.

Nach der Behebung der festgestellten Mängel hat eine Messung mittels elektronischer Weichenprüflehre zu erfolgen.

Punkt 3.3.1 Umfang der Inspektion

Die visuelle Inspektion umfasst (Auszug):

- Lage der Weichen und Kreuzungen hinsichtlich Längshöhe und Richtung,
- b) Schotterbett und Entwässerung,
- c) Schwellen (feste und richtige Lage sowie Zustand),
- d) Befestigungsmittel und Isolierteile,
- e) Lage der einzelnen Teile der Weichenfahrbahn zueinander,
- f) .....



### Die technische Überprüfung umfasst:

- a) alle Weichenprüfmaße mit der elektronischen Weichenprüflehre
- b) die Messung der Überhöhung und Richtung gemäß Pkt. 3.3.6.

### Punkt 3.3.2 Überschreitung der zulässigen Prüfmaße

Für sämtliche Weichenbauformen sind in den RZ 16453 ff. die Sollwerte der jeweiligen Weichenprüfmaße und die bisher gültigen Größt- und Kleinstwerte in Folge des Betriebes angegeben.

Für die Instandhaltung der Weichen und Kreuzungen werden abweichend davon neue ES und SES für die Pkte. 3.3.3 und 3.3.4 bezogen auf die Sollwerte der RZ 16453 ff. festgelegt. Alle anderen Größt- und Kleinstwerte It. RZ 16453 ff. bleiben als SES erhalten.

## Punkt 3.3.3 Spurweite

Für Instandhaltungszwecke ist die Spurweite der kleinste Abstand der Schieneninnenflächen im Bereich von 0 - 14 mm unter SOK.

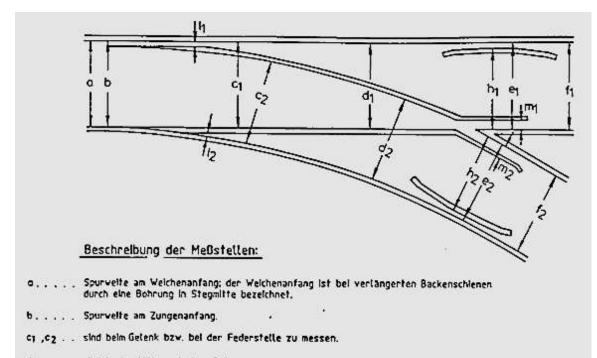
In Weichen und Kreuzungen dürfen folgende Werte nicht über- bzw. unterschritten werden:

v <sub>max</sub> [km/h]	Weichenbereich	ES [mm]	SES [mm]
v < 160	Zungenvorrichtung und Zwischenschiene	10/-2	14/-3
v ≤ 160	Herz- und Anschlussbereich	8/-2	12/-3
v > 160	im schwächer gekrümmten bzw. geraden Strang	6/-1	8/-2
	im stärker gekrümmten Strang	10/-2	12/-3

Tabelle 11 Spurweite der Weichen und Kreuzungen - Quelle IM



### Prüfmaße einfacher Weichen gemäß RZ 16453/1



 $d_1$  ,  $d_2$  . . sind in der Mitte zwischen Gelenk bzw. Federstelle und Herzstockspitze zu messen.

c<sub>1</sub> ,c<sub>2</sub> . . Spurvelten in den Bereichen, wo die Herzstückrillen IRillen zwischen Herzstückspitze und Flügelschienen) am kleinsten sind.

f<sub>1</sub>, f<sub>2</sub> . . Spurvelten am Welchenende; das Welchenende ist bei verlängerten Herzstückanschlußschlenen und bei verlängerten Radlenkerfahrschlenen durch eine Bohrung in Stegmitte bezeichnet.

h1 ,h2 . . Leitweiten in den Bereichen, wo die Herzstückrillen fillen zwischen Herzstückspitze und Flügelschlenen) am kleinsten sind.

I<sub>1</sub> , I<sub>2</sub> . . sind bei Welchen mit Gelenkzungen am Zungendrehpunkt zu messen. Bei Welchen mit Federzungen oder Federschlenenzungen ist der engste Durchgang bei der abliegenden Zunge zu messen. Etwalge Spurerwelterungen, auch Jene, die Infolge des Betriebes auftreten, sind dem Mindestmaß des engsten Durchganges hinzuzuzählen.

m<sub>1</sub>, m<sub>2</sub>.. Rillenvelten am Herzstück (Rillen zwischen Herzstückspitze und Flügelschlenen), wo diese am kleinsten sind.

Abbildung 28 Prüfmaße einfacher Weichen gemäß RZ 16453/1 - Quelle IM



## Weicheninspektion vom 29. Juni 2011

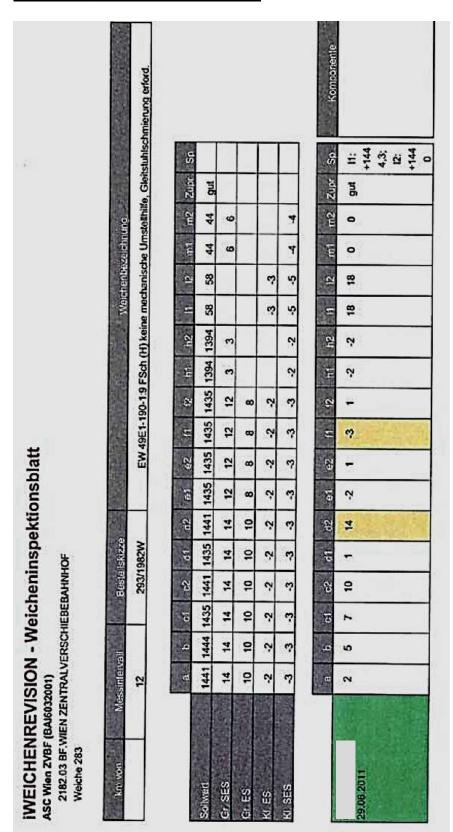


Tabelle 12 Weicheninspektionsblatt der Weiche 283 vom 29. Juni 2011 - Quelle IM



ASC Wien ZVBF (BAI6032001)   Z 192.03 B*Wichon ZVBF (BAI6032001)   Z 192.03 B*Wichon ZVBF (BAI6032001)   Z 192.03 B*Wichon ZWB*Wichon ZWB*ZWW
07.10.2009 Einzelschwellen gewechselt:
2011 Kleinleile gewechsell (z.B. RP, GLP, RPG;RLK-STUTZEN):
55.2011 Kleineisan gewachselt (z.B. HS, FE, RLS);
20.05.2011 HV Kontrolle durchgeführt.
1 Einzelschweilen gewechseit. Schw.Nr.: 12, 27, 31, 32, 34, 41, 42
16.01.2012 HZ auftraggeschweißt:
31 2012 Kleineisen gewechselt (z.B. HS, FE, RLS);
16.01.2012 Leitweite berichtigt:
Ereignisse
293/1982W
Massintervali Bestellekrizze

Tabelle 13 Weicheninspektionsblatt Weiche 283 - Instandhaltungshistorie - Quelle IM



#### Oberbaubefund:

am: 26	04.2012		
beim Zug <del>Verschul</del>	54049	im Bahnhof im Km	Wien Zvbf / km 5,470
<del>bei der Fahrt von I</del>	lahnhof	nach Bahnl	of
m Gleis	auf der Weiche Nr.:	<b>283</b> nach	rechts In der
ahrtrichtung <del>und n</del>	ach der Außen- Innen-	nes Bogens von	m-Halbmesser,
iner Übergangsbog	ens vor einem Bog	en von 190	m Halbmesser,
at day fall a	in der-Steigung von	% oder	

Abbildung 29 Oberbaubefund - Auszug 1 - Quelle IM

1	2	3	4	
Beschreibung des Oberbaues	Allgemeine Lage der Fahrbahn	Schlenen	Schwellen	
z.B.: B Br + 45 H 30 Stoßanordnung etwaige Besonderheiten (Brücken, Putzgruben, Waage, Isolierstoß)	a) Sutten b) Kreuzsutten (Abstand) c) Frostaufzüge (Höhe, Lage) d) Gleisverwerfung (Größe, Länge)	a) Beschaffenheit b', senkrechte Abnützung c) seitliche Abnützung (Handzeichnung beifügen) d', Walzzeichen e) Einbaujahr an der Unfall stelle f) Art des Bruches	e) Prozentsatz der sicht- baren Brenn- und	
		nach dem Merkblatt g  Riffel (Wellen) h'; Laschenbrüche	Moderschwellen f) alte Beschädigungen	
Gleis 391:	a) Keine	a) in Ordnung	a) Holz	
49E1-lv-H-RP-650	b) Keine	b) keine	b) 1981	
	c) Keine	c) 3,000 mm	c) 1982	
	d) Keine	d) DO 82 IV S49 =	d) Keine	
		e) 1982	e) Keine	
			f) Keine	

Abbildung 30 Oberbaubefund - Auszug 2 - Quelle IM



5	6	7	8	9	
Stoß	Schienenbefestigung	Bettung	Entwässerung	Kunstbauten Eisenbahnkreuzungen (EK)	
a) Beschaffenheit     b) Größe der Stoß- lücke 100 m vor und nach der Entgleisungsstelle     c) Temperatur an der Unfallstelle     d) Eckenbildung	a) Unterlagsplatten b; Klemmplättchen c) Schwellenschrauben angezogen? d; Haken- (Fuß-) schrauben angezoben e) Nägel anliegend?	a) Kalk- oder Hart- schotter b; Körnung (Abmessungen) c) Zustand d; Schotterkanten scharf oder abge- rundet e) Breite des Schotterkopfes f) Grad der Einschotterung (Skizze)	a) der Unterbaukrone b) des Untergrundes c) Bodenart der Unterbaukrone d) Einfluß des Wetters der letzten Tage	a) Beschaffenheit b, Lage des Oberbaues vor oder hinter der EK oder dem Bauwerk	
Gleis lückenlos verschweißt	a) Rippenplatten b) Kp 6 c) ja d) ja	a) Hartschotter b) Sorte I c) betriebs- bedingt verunreinigt d) teilweise abgerundet f) It. ZOV 4			

Abbildung 31 Oberbaubefund - Auszug 3 - Quelle IM

10	10 11		13	14	
	Weichen (allenf	alls Weichenuntersuc	hungsblatt beilegen)		
Art der Weiche	Zungenvorrichtungen	Herzstücke	Rillenweiten	Bedienung	
(gerade oder Bogen- weiche, DKW, EKW usw.) Richtung, Schienenform, Bogenhalbmesser, Winkel, Schwellenart, Überhöhung und andere Besonder- heiten, Zustand der Weichenschwellen	a) Art (Gz, Fz, Fsch) b) Einbaujahr an der Unfallstelle c) mit neuen oder alten Stoffen? d) Ausbrüche (Skizze) e) Abnützung f) Zungenspiel (Klinkprobe) g) Zustand der Gleitstühle, Gelenke usw.	a) Art b; Beschaffenheit c) Fabrik- und Walzzeichen d; Einbaujahr an der Unfallstelle e) mit neuen oder alten Stoffen? f) Mängel an der Flügelschiene g) Abnützung h; Grate	a) bei den Gelenken b, bei den Rad- lenkern c) beim Herzstück	a) ortsbedient b; fernbedient mit Drahtzug c) fernbedient, elektrisch d; Anzahl der durch den- selben Hebel bewegten Zungenpaare Spitzenverschluß e) Bauart f) Zustand g) Weichenriegel	
Weiche 283: EW	a) Fsch b) 1983	a) Profilblock- herz		fernbedient, elektrisch e) Klammerverschluß	
49E1-190-1:9-Fsch(H) WA im km 5,453	c) neu d) keine	b) in Ordnung c) S49/1999		f) in Ordnung	
WE im km 5,480	e) 3,000 mm f) in Ordnung It. LS	e) neu g) innerhalb der Toleranz	e C		

Abbildung 32 Oberbaubefund - Auszug 4 - Quelle IM



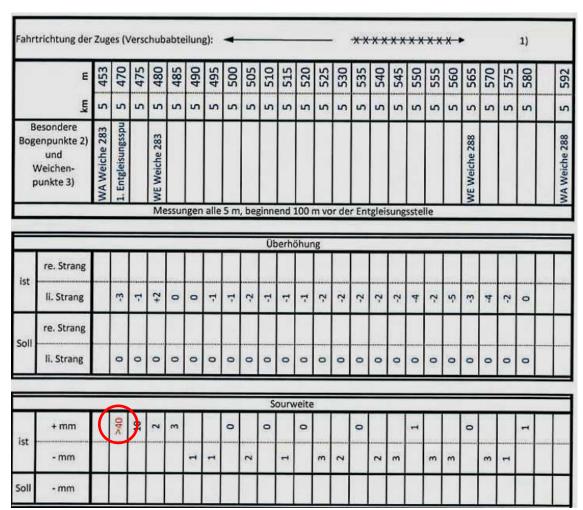


Tabelle 14 Oberbaubefund - Auszug 5 - Händische Gleisvermessung- Quelle IM

Die Entgleisungsstelle befand sich zwischen dem Herzstück und dem Weichenspitze der in Richtung Spitze befahrenen Weiche 283.

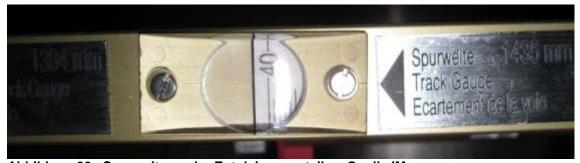


Abbildung 33 Spurweite an der Entgleisungsstelle – Quelle IM

Die Messung der Spurweite ergab in diesem Bereich eine Spurerweiterung > 40 mm. Zusätzlich wurde beim Lokalaugenschein ein mangelhafter Kraftschluss zwischen Schiene und Schwellen festgestellt.



1.	Welche Achse entgleiste zuerst?	vorlaufendes Drehgestell nach rechts vom 19. Waggon
2.	a) Liegen nahe der Entgleisungsstelle Gegenbögen	Weiche in der Ablenkung befahren
	b) Länge der Bögen und Halbmesser?	R <sub>c</sub> = 190 m - L <sub>i</sub> = 23,478 m
	c) Zwischengerade vorhanden?	
	d) Länge der Geraden?	
	e) welche Überhöhung ist vorhanden?	D = 0 mm
	f) Länge und Neigung der Überhöhungsrampen?	
3.	Liegt nahe der Unfallstelle ein Neigungs- wechsel?	
	a) welcher?	
	b) Ausrundungshalbmesser	
	Schienen verschieden stark abgenutzt? Fahrkankte in einer Flucht?	nein ja
	Fahrkante am Weichenstoß und an der	1d
0.	Zungenwurzel in einer Flucht	
7	Wann wurde an oder nahe der Entgleis-	16.01.2012 - Auswechslung von schadhaften Befestigungsmittel,
**	ungsstelle zuletzt gearbeitet und welche Arbeiten wurden durchgeführt	Spur- und Leitweitenberichtigung, Herzauftragschweißung,
8.	Ist das Gleis dabei gehoben oder gesenkt worden?	nein
	a) um wieviel?	
	b) Länge und Neigung der Rampe?	
9.	Wann wurde das Gleis zum letzten Mal durchgearbeitet? (gründl., einfach,	
	souffliert, maschinengestopft usw.)	
10.	Sind Zerstörungen am Oberbau festge-	nein
	stellt aus denen auf Ursache der Ent-	
	gleisung geschlossen werden kann?	
11.	Ist der Unfall nachweislich oder vermut-	
	lich auf Materialfehler am Oberbau zu-	
	rückzuführen?	
12.	Sind an oder nahe der Unfallstelle schon Entgleisungen vorgekommen? (möglichst Tag angeben)	nein
13.	Bestand zum Zeitpunkt der Unfalls an	nein
	der Unfallstelle eine Langsamfahrstelle?	
	(Ursache, vorgeschriebene Geschwindig-	
	kelt)	
14.	Angaben über eine allenfalls im Zeit-	keine Arbeiten
	punkt des Unfalls im Gang befindliche Arbeit	
15.	Sonstige Angaben über die Entgleisungs- ursache in technischer Hinsicht?	nein
16.	Sonstige Beobachtungen, die auf die	
	Entgleisungsursache schließen lassen?	
	(Ladegut, Reihung leerer und beladener	
	Waggon, Verladeart usw.)	

Tabelle 15 Oberbaubefund - Weitere, für die Beurteilung wichtige, technische Angaben - Quelle IM



#### Einhaltung der Inspektionsintervalle:

Gemäß IS2-T1, Punkt 3.3 hat die Inspektion der Weichen und Kreuzungen von Strecken mit Streckenrang "S und 1" und Gleisrang "a" sowie stark belastete Weichen und Kreuzungen in Verschiebebahnhöfen 2-mal jährlich zu erfolgen.

Durch den IM war dieses Gleis (ohne planmäßigen Personenverkehr) als sonstiges Hauptgleis (Gleisrang b) eingestuft.

Auf Grund der vorliegenden Unterlagen erfolgte die letzte Weicheninspektion am 29. Juni 2011. Von den letzten Instandhaltungsarbeiten am 16. Jänner 2012 liegen keine Messdaten vor.

Die Fristen der Weicheninspektionen laut der vorliegenden Weicheninspektionsblätter entsprachen den Bestimmungen des IS2-T1.

#### Mangelnder Kraftschluss zwischen Schienen und Schwellen:

Im Zuge des Lokalaugenscheins unmittelbar nach der Entgleisung wurde im Bereich der Weiche 283 zwischen Herzstück und Weichenspitze ein mangelnder Kraftschluss zwischen Schienen und Schwellen festgestellt.

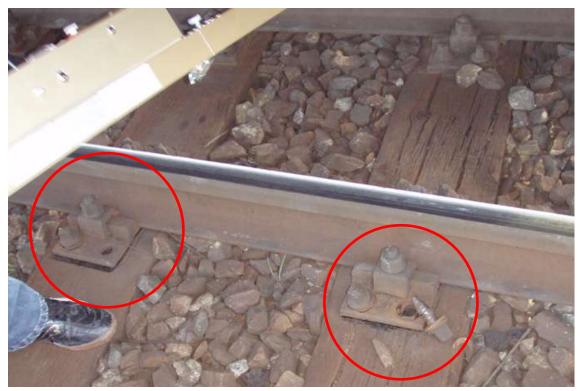


Abbildung 34 Mangelnder Kraftschluss - Fehlende und lose Schwellenschrauben



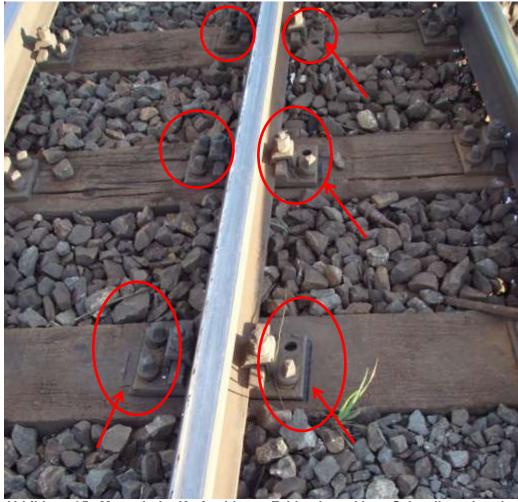


Abbildung 35 Mangelnder Kraftschluss - Fehlende und lose Schwellenschrauben



Abbildung 36 Mangelnder Kraftschluss mit fehlender und loser Schwellenschraube



Im Bereich des Weichenherz der Weiche 283 wurde eine lose gerissene Schraubverbindung festgestellt. Die Bruchstelle war bereits angerostet.





Abbildung 37 Gebrochenen Weichenschraube beim Herz der Weiche 283 - Quelle IM

### 7. Schlussfolgerungen

Die zuvor bei der Einfahrt von Z 54049 in den Bf Taxenbach-Rauris erfolgte Zugtrennung steht mit an Sicherheit grenzender Wahrscheinlichkeit in keinem Zusammenhang mit der Entgleisung.

Der Oberbaubefund von der Entgleisungsstelle im Bf Wien Zvbf ergab im Bereich der Weiche 283 (vom Weichenherz bis zur Entgleisungsstelle) eine Spurerweiterung > 40 mm. Zusätzlich wurde beim Lokalaugenschein ein mangelhafter Kraftschluss zwischen Schiene und Schwellen festgestellt. Die letzte Weichenmessung mittels elektronischer Weichenprüflehre am 29. Juni 2011 ergab bei den Messpunkten d2 und f1 (Entgleisungsbereich) jeweils eine Überschreitung der ES. Zur Behebung wurden am 16. Jänner 2012 die Leitweite berichtigt sowie Kleineisen gewechselt.

Die Fristen der Weicheninspektionen entsprachen den Bestimmungen des IS2-T1.

Die Verwiegung der Ladung des 19. Wagens 31 81 352 2 620-3 ergab eine Überschreitung der Streckenklasse "D4" und der maximal zulässigen Masse der Ladung um 1320 kg.

Der Bruch und die Verschiebung der Radscheiben sind als Folge der bei der Entgleisung aufgetretenen Kräfte anzusehen.



### 8. Maßnahmen der Beteiligten

Durch das IM wurden der SUB keine Maßnahmen bekanntgegeben.

Vom VK wurden im Zusammenhang mit einem anderen Unfall mehr als 1100 Güterwagen, in denen Radsatzwellen der gleichen Instandhaltungscharge eingebaut waren aus dem Verkehr gezogen.

Änderung des AVV per 1. Jänner 2013:

In der Anlage 9, Anhang 8, Punkt 2 des AVV wurde die Behandlung von Wagen mit Überschreitung der höchsten Lastgrenze geregelt.

Beladene Wagen, bei denen eine Überschreitung der höchsten Lastgrenze des Rades, der Achse oder des Wagens aufgrund technischen Messeinrichtungen (Zugskontrolleinrichtungen) oder visuelle Merkmale am Wagen oder weitere Unregelmässigkeiten festgestellt wurden, gilt folgendes Verfahren.

Nach dem Ausreihen muss das Gewicht vom Wagen, Radsatz oder Einzelrad mittels Waage ermittelt werden, sofern keine Daten von dynamischen Messeinrichtungen der Infrastrukturbetreiberin vorliegen.

- Beträgt die Überschreitung der höchsten Lastgrenze weniger als 10% bei Radsätzen grösser 20 t (UIC-MB 510-1: Typ B oder "+25t") oder weniger als 5% bei Radsätzen kleiner / gleich 20 t (UIC-MB 510-1: Typ A und Andere), ist eine Ladungskorrektur vorzunehmen. Dieser Wagen wird nach einer technischen Untersuchung gemäss Checkliste "Überladung" (Anhang 9) mit Muster K bezettelt.
- Beträgt die Überschreitung der höchsten Lastgrenze mehr als 10% bei Radsätzen grösser 20 t (UIC MB 510-1: Typ B oder "+25t") oder mehr als 5% bei Radsätzen kleiner / gleich 20 t (UIC MB 510-1: Typ A und Andere), ist ein Umladen erforderlich. Nach einer technische Untersuchung gemäss Checkliste "Überladung" (Anhang 9) wird dieser Wagen mit Muster K bezettelt und im leeren Zustand in eine Werkstatt in geografischer Nähe befördert.

Sollte die zulässige Radsatzlast nicht am Radsatz feststellbar sein, ist nach der Behandlung nach Typ kleiner / gleich 20 t (UIC MB 510-1: Typ A und Andere) zu verfahren.

#### Kennzeichnung der Radsätze

Der Radsatz, bei dem die höchste Lastgrenze überschritten wurde, muss die Achswelle mit einem Kreuz in weisser Farbe gekennzeichnet werden.

Abbildung 38 AVV, Anlage 9, Anhang 8, Punkt 2 - Quelle AVV

Anmerkung SUB: Die Kennzeichnung der Radsatzwelle mit einem Kreuz in weißer Farbe sollte präzisiert werden (Abmessungen, Farbqualität, ...)



# 9. Sonstige, nicht unfallkausale Unregelmäßigkeiten und Besonderheiten

Keine

#### 10. Ursache

Als primäre Ursache der Entgleisung wurde die Spurerweiterung im Bereich der Weiche 283 (zwischen Weichenherz und Weichenspitze) festgestellt.

Ein Zusammenhang zwischen der Überschreitung der Streckenklasse "D" um 1320 kg bzw. der maximal zulässigen Beladung mit dem mangelnden Kraftschluss zwischen Schienen und Schwellen konnte nicht ausgeschlossen werden.

### 11. Berücksichtigte Stellungnahmen

Siehe Beilage.

### 12. Sicherheitsempfehlungen

Punkt Laufende Jahres- nummer	Sicherheitsempfehlungen (unfallkausal)	richtet sich an
12.1 <b>A-2012/024</b>	Überprüfung, ob auf Grund des Zustandes der Weichen (ab Erreichen einer Eingriffsschwelle) eine Verkürzung der Inspektionsfristen einschließlich Dokumentation erfolgen muss.  Anmerkung: Auch bei Einrichtung von Langsamfahrstellen sollte der Zustand der Weichen bei einem verkürzten Inspektionsintervall überprüft und dokumentiert werden.	IM



Punkt Laufende Jahres- nummer	Sicherheitsempfehlungen (nicht unfallkausal)	richtet sich an
12.2	Sicherstellung, dass durch verstärkte Kontrollen Über-	RU und
A-2012/025	ladungen von Güterwagen verhindert werden.	IM
	Anmerkung: Alle Möglichkeiten zur Verhinderung von Überla-	
	dungen sind heranzuziehen. Zuglauf-Checkpoints fallen in den	
	Verantwortungsbereich des IM.	
12.3	Überprüfung, ob die Kennzeichnung der Radsatzwelle -	VK
A-2012/026	eines Radsatzes, bei dem die höchste Lastgrenze über-	
	schritten wurde - mit einem Kreuz in weißer Farbe gemäß	
	Anlage 9, Anhang 8, Punkt 2 des AVV präzisiert werden	
	sollte (Abmessungen, Farbqualität,).	
	Anmerkung: Das RU hat als Teilnehmer des AVV auch die	
	Möglichkeit Änderungen zu beantragen.	

Wien, am 26. April 2013

Bundesanstalt für Verkehr Sicherheitsuntersuchungsstelle des Bundes – Schiene

Dieser Untersuchungsbericht gemäß § 15 UUG wurde vom Leiter der Sicherheitsuntersuchungsstelle des Bundes nach Abschluss des Stellungnahmeverfahrens gemäß § 14 UUG genehmigt.

Beilage: Fristgerecht eingelangte Stellungnahmen



# Beilage [1] Untersuchungsbericht über einen gebrochenen Radsatz mit der Nummer 328555

#### **SCHADENSANALYTIK**

Ao. Univ.-Prof. Dipl.-Ing. Dr.mont. Gregor Mori Ingenieurkonsulent für Metallurgie

# Untersuchungsbericht

über einen

## gebrochenen Radsatz mit der Nummer 328555

Auftraggeber: ÖBB Technische Services GmbH,

Lobmingerstraße 1, A-8720 Knittelfeld, vertreten durch

Auftragseingang: Juni, 2012

Leoben, den 16.10.2012

Franz Josef Str. 13, A-8700 Leoben, Österreich

UID Nr.: ATU39926504



#### 1. Feststellungen

Unterfertigter wurde von ÖBB Technische Services GmbH, A-8720 Knittelfeld, vertreten durch beauftragt, einen gebrochenen Radsatz zu untersuchen.

Bei dem aufgetretenen Schaden handelt es sich um den Bruch von 2 Vollrädern, welche in Abb. 0.1 und 0.2 ersichtlich sind. Der gebrochene Radsatz besitzt die Nummer 328555 und stammt aus der Tauschgruppe 75.3. Die schadhaften Teile wurden 2 Mal vor Ort begutachtet und eine Probe für mechanische und chemische Analysen des Werkstoffes sowie zur Untersuchung der Mikrostruktur entnommen (Abb. 0.3).

Es sollte geklärt werden, welche Art von Schädigung vorliegt und welche Ursachen das Versagen ausgelöst haben konnten. Insbesondere soll darauf eingegangen werden, ob es sich um einen Werkstofffehler handelt und ob der Werkstoff den Anforderungen des im UIC-Kodex 812-3 spezifizierten Werkstoffs R7 entsprechen.

#### 2. Untersuchungen

#### 2.1 Makroskopische Begutachtung

Die Bruchflächen des linken Bruches zeigen die Abb. 1.1 bis 1.3. Über den gesamten Umfang liegt dasselbe Bruchgeschehen vor.

Die Bruchfläche des rechten Bruches ist in den Abb. 1.4 bis 1.6 wiedergegeben. Auch hier liegt über den gesamten Umfang ein duktiler Gewaltbruch vor.

Die makroskopische Bewertung der vorliegenden Bruchflächen vor Ort ergab, dass es sich bei beiden Brüchen um duktile Gewaltbrüche mit ausgeprägten Scherlippen an den Rändern handelt. Die Bruchfläche weisen ein dafür typisches samtartig mattes Bruchaussehen auf und zeigen keinerlei hell reflektierende, glänzende Stellen, welche ein Hinweis auf ein sprödes Bruchgeschehen in Form eines Spaltoder Korngrenzenbruches wären.



#### 2.2 Mechanische Eigenschaften

Die mechanischen Eigenschaften wurden an je 2 Proben in tangentialer Richtung aus dem Radkranz und radialer Richtung aus dem Steg überprüft. Die Ergebnisse sind in Tabelle 2.1 zusammengestellt.

Tabelle 2.1: Mechanische Eigenschaften

Probe	Richtung	R <sub>p0.2</sub> [MPa]	R <sub>m</sub> [MPa]	A [%]	Z [%]
1.1	tangential	557	867	21	49
1.2	tangential	558	853	21	49
2.1	radial	378	724	21	47
2.2	radial	352	727	21	46

Die beiden Proben aus dem Steg überschreiten die maximal zulässige Festigkeit radkranzvergüteter Vollräder des Werkstoffes R7 nicht. Auch die geforderte Mindestbruchdehnung wir an dieser Stelle eingehalten.

Der vorliegende Werkstoff entspricht von den mechanischen Eigenschaften dem Werkstoff R7T des UIC-Kodex 812-3.

#### 2.3 Chemische Analyse

Die chemische Zusammensetzung des Werkstoffes des gebrochenen Rades wurde mittels Funkenspektroskopie analysiert. Die Ergebnisse sind in Tabelle 3.1 zusammengestellt.

Tabelle 3.1: Chemische Zusammensetzung in Gew.-%

Probe	С	Si	Mn	Р	S	Cr	Ni	Мо	Al	Cu
Vollrad 1	0.4890	0.3570	0.6900	0.0110	0.0051	0.2100	0.0400	0.0033	0.0160	0.0410

Der vorliegende Werkstoff entspricht von seiner chemischen Zusammensetzung dem im UIC-Kodex 812-3 angegebenen Werkstoff R7.



#### 2.4 Lichtmikroskopische Untersuchungen

Von 3 Stellen des gebrochenen Rades wurde ein metallographischer Schliff angefertigt und das Gefüge im Lichtmikroskop untersucht.

Das Gefüge von Stelle 1 aus dem Steg ist in zunehmenden Vergrößerungen in den Abb. 4.1 bis 4.3 wiedergegeben. Es handelt sich um ein ferritisch-perlitisches Mischgefüge mit einer durchschnittlichen Korngröße von ca. 30 – 40 µm. Ferrit und Perlit sind an dieser Stelle zeilig angeordnet.

Das Gefüge an Stelle 2 nahe der Lauffläche ist in den Abb. 4.4 bis 4.6 in zunehmenden Vergrößerungen ersichtlich. Im Unterschied zum Steg liegt ein feiner Perlit mit Korngrenzenferrit als Hinweis auf eine erfolgte Vergütung vor.

Das Gefüge am Radkranz an Stelle 3 ist in den Abb. 4.7 bis 4.9 wiedergebeben. Auch an dieser Stelle liegt ein perlitisches Vergütungsgefüge mit Korngrenzferrit und einer durchschnittlichen Korngröße von 30 – 40 µm vor.

An allen Stellen ist das Gefüge stets als fein anzusprechen.



#### 3. Beurteilung

Bei dem vorliegenden Schaden handelt es sich um einen duktilen Gewaltbruch. Der Schaden ist durch Überlastung des Werkstoffes aufgetreten. Die Bruchfläche weist die hierfür typischen Anzeichen wie ausgeprägte Scherlippen an den Rändern und ein samtartig mattes Aussehen auf. Von einem spröden Versagen ist in keinem Fall auszugehen. Ein spröder Bruch hätte im Vergleich dazu ein verformungsarmes glänzendes Aussehen.

Der Werkstoff entspricht in jedem Fall gemäß seinen mechanischen Eigenschaften und seiner chemischen Zusammensetzung dem im UIC-Kodex 812-3 angegebenen Werkstoff R7T. Auch das Gefüge entspricht diesem Werkstoff. Das Rad wurde radkranzvergütet.

Leoben, den 16.10.2012

(Ao. Univ.-Prof. Dr. Gregor Mori)





Abb. 0.1



Abb. 0.2





Abb. 0.3





Abb. 1.1



Abb. 1.2



Abb. 1.3





Abb. 1.4



Abb. 1.5



Abb. 1.6





Abb. 4.1



Abb. 4.2



Abb. 4.3





Abb. 4.4



Abb. 4.5



Abb. 4.6





Abb. 4.7



Abb. 4.8

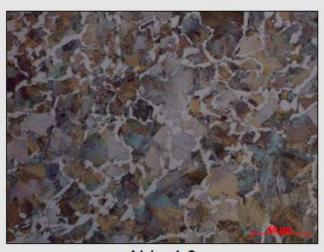


Abb. 4.9



### Beilage fristgerecht eingelangte Stellungnahmen

Litera Stellungnahme des RU (Auszug), eingelangt am 21. März 2013

Untersuctioningsperiorit are Anniang percuragen.

# a) Zu Punkt 10. Ursache:

Die zulässige Streckenklasse D4 hat der Wagen um lediglich 1320 kg (d.h. 330 kg je Radsatzwelle bzw. 165 kg je Rad) überschritten.

Die Überschreitung (ca. 1,2% der Gesamtmasse des Wagens) ist zwar nicht normenkonform, kann aber aufgrund der Wiegegenauigkeit und dem Einfluss der dynamischen Größen keine unfallkausale Ursache darstellen. Dies entspricht auch der Darstellung im gegenständlichen vorläufigen Untersuchungsbericht unter Punkt 1. Zusammenfassung (Ursache war eine unzulässige Spurerweiterung und mangelnder Kraftschluss zwischen Schiene und Schwellen).

## b) Zu Punkt 12.2 Sicherheitsempfehlung:

Als Schlussfolgerung unserer Stellungnahme zu Punkt 10. (Ursache) ist die Sicherheitsempfehlung zu streichen bzw. als nicht unfallkausal einzustufen.

Bleibt die Sicherheitsempfehlung aufrecht, sollte sich diese auch an den Betreiber der Infrastrukturmessstellen (Möglichkeit der Kontrolle), die ÖBB-Infrastruktur AG richten.

# C) Zu Punkt 12.3 Sicherheitsempfehlung:

Diese Sicherheitsempfehlung steht in keinem Zusammenhang mit der Ursache der Entgleisung und müsste daher als <u>nicht unfallkausal</u> eingestuft werden.

Auch ist die RCA AG weder Verfasser des AVV, noch für den Inhalt verantwortlich und kann daher auch keine Änderungen umsetzen. Aus diesem Grund sollte sich diese Sicherheitsempfehlung lediglich an den Ersteller des AVV richten.



# und deren Berücksichtigung

Litera	Anmerkung
a)	Bei der Änderung des AVV per 1. Jänner 2013 wurden keine Toleranzen festgelegt.
b)	berücksichtigt
c)	berücksichtigt – Das RU hat als Vertragspartner des AVV die Möglichkeit eine Änderung zu bewirken.



#### Litera Stellungnahme des BMVIT (Auszug), eingelangt am 12. April 2013

Aus Sicht der Abteilungen IV/SCH5 (Fachbereich Betrieb und Bautechnik) ergeben sich zu dem vorgelegten vorläufigen Untersuchungsbericht nachstehende Einsichtsbemerkungen:

#### Abteilung IV/SCH5:

#### Fachbereich Betrieb:

- Der vorläufige Untersuchungsbericht wird zur Kenntnis genommen.
- Die behördliche Zuständigkeit dieser Bahnstrecke, einschließlich der genehmigungspflichtigen Dienstvorschriften, obliegt dem bmvit.
- Im Punkt 2.2. des vorläufigen Untersuchungsberichtes ist die Bezeichnung der Strecke 13101 auf "von Kledering (in Zur) nach Wien Erdbergerlände (in EI)" zu ändern.
- 9) 4. Im Punkt 2.5. des vorläufigen Untersuchungsberichtes ist die Bezeichnung der Strecke 11801 auf "Wien Hbf-Südosttangente (in Wbf) – Staatsgrenze ....", Strecke 12401 auf "Abzw. Knoten Hetzendorf – Nußdorf", Strecke 13101 auf "Kledering (in Zur) - Wien Erdbergerlände (in El)", Strecke 13301 auf "Oberlaa - Kledering (in Zur)", Strecke 13601 auf "Wien Zvbf-Ost (in Zur) – Klein Schwechat (in Kls)" und Strecke 16101 auf "Kledering (in Zur) – Felixdorf" zu ändern
- h) 5. Im Punkt 6.5. des vorläufigen Untersuchungsberichtes ist jeweils beim 19. und 23. Wagen (Abb.16 und 18) die gültige Registrierung im "Österreichischen Schienenfahrzeug-Einstellungsregister angeführt. Beim 20. Wagen (Abb. 17) fehlt dieser Vermerk oder ein Hinweis, dass dieses Schienenfahrzeug nicht registriert ist.
- Die Sicherheitsempfehlung 12.1 ist an das Eisenbahninfrastrukturunternehmen (IM) gerichtet und von diesem umzusetzen.
- Die Sicherheitsempfehlung 12.2 ist an das Eisenbahnverkehrsunternehmen (RU) gerichtet und von diesem umzusetzen.
- Die Sicherheitsempfehlung 12.3 ist an den Fahrzeughalter (VK) gerichtet und von diesem umzusetzen.



Litera	Anmerkung
d)	-
e)	-
f)	berücksichtigt
g)	berücksichtigt
h)	berücksichtigt
i)	-
j)	-
k)	-



#### Litera Stellungnahme des BMVIT (Fortsetzung), eingelangt am 12. April 2013

#### Fachbereich Bautechnik:

Aus eisenbahnbautechnischer Sicht ergeht folgende Stellungnahme zum ggst. vorläufigen Unfalluntersuchungsbericht:

Zu den zulässigen Geschwindigkeiten in 2.7 wird angemerkt, dass im ggst. Vorfall aufgrund der Anlageverhältnisse (Befahrung der Weiche EW 190 in der Ablenkung) die maximale Geschwindigkeit von vornherein mit 40 km/h beschränkt ist (wie signalisiert), somit ist das Strecken VzG und der Buchfahrplan nur bedingt relevant. In diesem Zusammenhang sollten in der Beschreibung des Fahrweges auch Angaben zur Weiche 283 bzw. zur Linienführung aufgenommen werden (dzt. ist es nur aus Abbildungen ersichtlich, dass es sich um eine EW 49E1-190-1:9 handelt).

Anmerkung zur Sicherheitsempfehlung 12.1:

m) Die Instandhaltung von Weichen basiert grundsätzlich aufgrund von Ergebnissen der Inspektion (zustandsorientierte Instandhaltung). Eine generelle Festlegung einer Nutzungsdauer zB. für eine Weiche erscheint weniger zielführend, vielmehr wäre dann jeder Bauteil gesondert zu betrachten (zB. Schienenbefestigung). Aus ho. Sicht ist das Hauptaugenmerkt auf die Einhaltung der Inspektionsfrist, die im ggst. Fall um ca. 2 Monate überschritten wurde, zu legen.

Minn om 42 April 2042

Stellungnahme des IM (Auszug), eingelangt am 15. April 2013

Sicherheitsuntersuchungsstelle Schiene.

#### zu Sicherheitsempfehlung Pkt. 12.1

Überprüfung, ob die planmäßige Nutzungsdauer stark beanspruchter Gleisanlagen wie Weichen generell herabgesetzt werden muss.

ÖBB-Infrastruktur AG Stellungnahme:

- n) Grundlage des Instandhaltungsplans Oberbau IS2-T1 sind nicht vorab festgelegte techn. Nutzungsdauern der Anlagen, sondern eine zustandsorientierte Instandhaltung, wobei aufgrund der Ergebnisse regelmäßiger Inspektionen die erforderlichen Maßnahmen festgelegt werden. Dabei kann es sich um erforderliche Instandsetzungsmaßnahmen, Einschränkungen wie Langsamfahren oder um eine Verkürzung der im Instandhaltungsplan vorgeschriebenen Inspektionsfristen handeln.
- o) Im ggst Fall wurde als Entgleisungsursache eine Spurerweiterung, zufolge mangelndem Kraftschluss zwischen Schiene und Schwelle, festgestellt. Im Zuge der letzten Instandsetzungsarbeiten am 16. Jänner 2012 wurden diese Mängel noch nicht erkannt.
- Das Gleis 391 im Bf. Wien Zvbf (Umfahrungsgruppe ohne planmäßigem Personenverkehr) ist oberbautechnisch als sonstiges Hauptgleis (Gleisrang b) eingestuft. Die Fristen der Weicheninspektionen (gemäß Weicheninspektionsblatt) entsprechen daher den Bestimmungen des IS2-T1.

Mit feer and School Califforn



Litera	Anmerkung
I)	berücksichtigt
m)	berücksichtigt – Sicherheitsempfehlung 12.1 geändert
n)	berücksichtigt – Sicherheitsempfehlung 12.1 geändert
o)	-
p)	berücksichtigt

